中華日報
宣傳部登記證滬報字第一號　社址上海北河南路五十九號　今日一張售國幣捌元
電報掛號九一六〇號　電話四一六三九　四六三二〇　四六三一九　轉接各部
第三九三九號

精神永垂不朽　功績燦爛青史

頭山翁逝世　汪主席致誄詞

【中央社東京六日電】盟邦頭山滿翁逝世後　汪主席聆悉噩耗，深爲悲悼，致誄詞如下：突接頭山翁噩耗，不勝哀悼，翁爲日本之國士，且爲東亞之先覺，翁對日本之一切建設，既大有貢獻，並援助吾國父孫中山先生完成國民革命運動，有贊襄完成大業之偉功，今突然逝世，是非但日本國民泣喪悼惜，即中國國民亦同表悲悼，於茲回顧往昔，瞻望中日之前途，東亞之發展，感慨無量，翁之精神，永垂不朽，翁之功績，燦爛青史，翁之遺志，不日即可實現。謹此致達弔意。

華北軍事考察團　昨日抵京

【中央社南京六日電】華北綏靖軍爲明瞭國府各直轄機關設施等情形，特組織軍事考察團，該團由華北陸軍軍官學校中將校長秦華率領，於五日由平乘車來京，已於昨（六）日夜十一時許抵達浦口，軍委會特派要員過江招待，於十二時許抵京安頓，定於今（七）日起開始訪問各有關軍事機關，在京考察完畢後，並將赴滬杭等地考察。

培里琉日軍奮勇作戰　擊沉敵艦艇多艘

敵機襲婆羅洲南部受重創

【中央社東京六日電】日大本營十月六日下午三時發表（一）帛琉群島方面目下之戰況如次，培里琉日軍於該島中央高地及北部地區，以及格亞特布斯島對優勢之敵，加以反攻，予以重創，並自陣前擊退敵軍，同時更作肉搏，使敵人極爲震驚，安格維爾島日軍，於該島西北部高地，以寡兵克服一切困難，刻正與敵勇力戰鬥中，又帛琉群島日陸軍指揮官爲陸軍中將井上貞衛，海軍指揮官爲海軍中將伊藤賢三氏，（二）自九月十五日敵軍登陸以來，培里琉島及該島附近予敵之損失，判明者如次，敵將兵死亡一萬八千餘（海上損害未列入），戰車中彈起火以及擱淺者百九十餘輛，鹵獲，破壞其大砲十二門，擊沉巡洋艦一艘，驅逐艦二艘，潛水艇一艘，掃海艇一艘，艦種不詳者二艘，登陸用舟艇六十二艘，中彈起火輸送船四艘，擊毀登陸用大型舟艇二艘，擊落大型機廿七架，（內不確者五架），擊毀七架，此外鹵獲及破壞敵軍器彈藥糧秣多數。

【中央社中部太平洋日軍基地六日電】五日晝間敵中型小型機十數架，來襲馬里亞納群島之羅泰島，當地日守軍部隊，擊落一架。

【中央社西南太平洋基地六日電】哈爾馬黑拉島北部卡奧灣方面，四日上午敵戰爆機約三十架來襲。

【中央社各區聯板六日電】三日上午有敵B24型機廿架，分三隊侵入婆羅洲南部之峇厘把板，對製油地帶及地上軍事設施加以轟炸，日軍防空部隊，早已察知敵機來襲，乃與陸上部隊相協力，展開壯絕之攻防作戰，是役擊落敵機八架，擊毀四架，日方陸上機無損害，僅犧牲飛機三架。

日軍迫近桂林外圍據點　佔領興安・考茶亭

大客江附近正激戰中

【中央社廣州六日電】湖南前線訊，日軍已迫近桂林外圍據點興安城……

桂林已陷入戰事狀態中

視察南滿完畢　東條抵達新京

【中央社新京六日電】日前首相東條大將，視察南滿各地完畢，於五日晚抵達新京。

社評　英美舉棋不定

出席青少年會議　日代表團已抵京

【中央社南京六日電】出席二次大東亞青少年指導會議，日代表團一行六人，前晚抵京，該團代表香坂昌康氏等，於日前飛抵滬，定於日內出席大會。

渝方焦土政策　情形悽慘之極

盟邦在滬陸海外報道當局　昨舉行聯合報道例會

【本報訊】盟邦日本駐華大使館上海事務所情報部暨陸海軍兩報道部於昨（六）日下午三時假外灘滙中飯店舉行聯合招待中國記者例會，出席者有陸軍出淵報道部長，海軍鳳田大尉，（松島部長因公赴京）大使館代表福間副領事等十餘人，懇談五……

華北軍事考察團（見上）

日發動大陸攻勢以來　已佔領2省城72縣

渝美機損折達千餘架

【中央社東京六日電】日軍於今春四月首在河南省進攻渝第一戰區，其後半載日軍之攻勢，於中國各地展開，今已迫近中國西南部……

完成總蹶起態勢

南方資源戰力　已有顯著增強

駐渝美空軍　態度驕橫

青少年鍛鍊大會　報名參加者踴躍

國慶紀念

中樞將舉行盛典

柳州等敵機場　遭嚴重損害

外部茶會　招待使節

海上護衛艦隊　實力雄厚無比

延安軍事使節團　由蘇抵美考察

貫徹戰爭要務　日總督談台灣現狀

地中海區反軸心軍　傳在希臘開始登陸

義境反軸心軍　進展困難

日海軍作戰　收莫大戰果

日農村儲蓄激增　農會舉行紀念會

辛亥海軍舉義記略

何海鳴

【下接第三版】

經濟座談會決案　即將付諸實行

建部新舊部長　本月中旬交替

史汀生談對德戰爭　今後愈感困難

美兵損失四十餘萬人

德國內線作戰形勢圖

亞琛區戰事激烈

德軍整頓精銳將一舉殲敵

德國總力動員後　將獲預料成功

國內簡訊

匯利呢絨西服
新闢男女袍料部　特價犧牲
南京路雲南路口　TEL 91470

上海帳子公司　被單　繼續大犧牲
五尺斜紋彩花被單　一七〇〇元
五尺條子彩花被單　一八〇〇元
六尺斜紋雙色被單　一九五〇元
六尺條子彩花被單　二〇〇〇元
六尺大統大方被單　二五〇〇元
身骨好，花樣好，顏色好
南京路石路西

三五牌十五天鐘
中國鐘表製造廠股份有限公司

Key's　巧克力
1937至1944

安度賜保命
荷爾蒙製劑之至寶

花園酒樓　寧波　全班名廚
五馬路十六號

克嗽伏　Kresolphon

華通六角式車床　配備整齊　效用全能

好立克

福嬰全脂奶粉
紙袋裝

Ever Shirt　愛華襯衫

中儲銀行緊縮拆放 本市物價轉趨下跌
銀錢業暫停新戶抵押放款

本市物價昨日已轉趨跌風，米油什糧及燃料俱見下降，其金融方面之黃金，華股等，亦莫不傾跌不已，一時賣風衝動，人心虛弱，據記者探悉，最近週間物價漲風，全係因金融機關放款過鉅，游資囊趨物資方面活動，中儲銀行有鑒於此，為杜絕投機者利用資金囤積居奇，抑平物價，安定金融計，更進一步緊縮拆放，各銀行錢莊因中儲銀行緊縮拆放頭寸周轉困難，為維持本身業務，遂於即日起暫停一切新戶抵押放款，并加緊催收放款，致使利用放款之投機商不得不貶價脫售，歸還行莊借款，因此物價昨已見跌風，如中儲能持久緊縮拆放，則抑平物價，當更收宏效。

中儲檢查金融處 推進各地檢查工作

中央儲備銀行檢查金融機關事務處，自成立以來，成績甚為良好，本市受檢之金融機關，計有銀行一百八十三家，錢莊二百廿五家，信託公司廿九家，共各行莊公司存款業務及資金負債，如有與法令規定不合之處，均經該處促其改善。茲悉該處以上海市區金融機關之檢查工作，已趨正軌，目前積極於各地金融機關之檢查，其檢查區域計有，南京區之（一）南京（二）蘇州區之蘇州，常熟，崑山，吳江，（三）杭州區之杭州，嘉興，紹興，峽石，（四）漢口區之漢口，武昌，九江，南昌，（五）寧波區之寧波，餘姚，（六）蚌埠區之蚌埠，明光，滁縣，常州，鎮江，松江，南通，無錫，泰縣，蕪湖，徐州，揚州，太倉，淮陰，等區，徐州及廣州兩檢查金融事務處分處籌備成立後，即行開始檢查工作。

蔬菜價高昂 盼當局抑平

主持蔬菜採配事宜之中央市場前曾一再致力於評價工作，惟悉近半月來，各類蔬菜售價竟頻頻高升未已，升斗市民即遭受嚴重打擊，晚近蔬菜來源亦蟬聯於途，供應無匱乏，而售價之高翔，乃係受經傳商作祟所致，今希望中央市場設法，平抑蔬菜市價，藉輕平民日常負担。

工業界疏通原料來源 謀增加物品生產

本市工商各業，因受歷年國內外戰事影響，數載於茲，生產率不無銳減，昨據記者向工業界探悉，本市工業界領袖皆為協助政府抑平物價，供應起見，現已在積極設法充分日用品生產，逐步增加物品生產量，曾經最近工業界各領袖，會以目前數度籌商審究，振興本業，諸工業不克大量製造成本之癥結所在，係原料不易獲得，力限制等所致，倘原料若能源源運抵，則製造商成本必可減輕，故一致認為疏通製貨原料，即為拓展工業之當前要務，蓋原料一旦疏通，市價自可下落，乃可專事計劃增加生產，目前各業領袖，已獲得密切合作，致力於疏通製貨原料，諸如棉，麻，毛，漆，泥瓷，木材及各種用以去污之油類等。

工商動態

▲永安紗廠股份有限公司，於十月九日下午三時，在南京路金華街大東酒樓，……

市場簡訊

拆息　昨錢業公會拆息仍為四角，惟同業之銀根依然甚緊。

糧食　國米因到兄較稀，市情稍堅，粳十二關六，薄稻十二關半，洋尖十一關七，比上日均升二級，成交不旺。雜糧到兄殊稀，需要不衰，然本街實銷亦見旺盛，以致求過於供，市價一致趨高，蚌埠黃豆三關九，新黃四關二級半，苞米二關一，與江揀青四關三級八，均為成交價。

皂燭　洋燭平疲，白禮帽一關九，氏仍為二關，有供乏求，肥皂亦見轉低，固本皂一關二，白鮮茂及剪刀均為一關一級七九，黃鮮茂九級三，各牌火柴未有升降。

▲中國內衣紡織染有限公司，茲經董監聯席會議決，定自十月十六日至廿六日實施本年四月間股東常會通過之增資案，其辦法為每一老股升一股，認一股。

▲大華齋植公司，業已宣告清算，日前召開股東臨時會時，已通過清單資產負債表，並議決每股先行攤還五元，其餘零數由清算委員會將全部帳目結清後，再行定期發還，凡各股東可於本月十一日起至廿五日止憑股款收據時並帶同原印鑑至四川路三三號七一七室大同法律會計事務所領取，如未經過戶，應補辦手續，以符定章。

……三樓，召開股東常會，報告決算暨改選監察人，其股票自九月廿四日起至開會日止，暫停過戶。

華股　昨晨初開尚平，嗣以突有利賣流出，市勢頓告猖獗，一路下瀉，結果較前各股軋跌甚多，三熱門股降落二十元至廿五元，四中型股跌去十一元至二十三元半。

捲煙　投機風氣依然猖獗，且有業外人混入情形，漲風雖見稍平，然商人扳持仍力，若不速籌對策，仍有續漲可能，尤以黑市貨最甚，計大英三十六關，老刀三十關，大前門十關，小仙女二十關，金珠及金槍均為七關二級，高樂每條一千一百六十元，飄華每條七百五十元，克雷斯四百五十元。

華股行市一覽表

股名	收盤	股名	收盤	股名	收盤
三樂實業	[illegible]	普豐酒廠	[illegible]	國信織染	[illegible]
久安實業	[illegible]	中國木材	[illegible]	國興織染	[illegible]
大通實業	[illegible]	永安公司	[illegible]	中心內衣	[illegible]
中國投資	[illegible]	新新公司	[illegible]	中國內衣	[illegible]
中興振業	[illegible]	新華公司	[illegible]	新光內衣	[illegible]
合盆實業	[illegible]	國貨公司	[illegible]	景福衫襪	[illegible]
利亞實業	[illegible]	麗安百貨	[illegible]	景綸衫襪	[illegible]
國華投資	[illegible]	中華電影	[illegible]	同興實業	[illegible]
新中實業	[illegible]	中華書局	[illegible]	中國織造	[illegible]
新亞建業	[illegible]	世界書局	[illegible]	寬源染織	[illegible]
興華實業	[illegible]	商務書館	[illegible]	鴻興織造	[illegible]
天華地產	[illegible]	天豐造紙	[illegible]	公和棉織	[illegible]
永業地產	[illegible]	普豐造紙	[illegible]	振豐棉織	[illegible]
恆興地產	[illegible]	大通紗廠	[illegible]	美綸毛織	[illegible]
泰山地產	[illegible]	中紡紗廠	[illegible]	中國絲業	[illegible]
達隆地產	[illegible]	永安紗廠	[illegible]	美亞織綢	[illegible]
新益地產	[illegible]	信和紗廠	[illegible]	美盛綢廠	[illegible]
國華地產	[illegible]	統益紗廠	[illegible]	震旦綢廠	[illegible]
聯華地產	[illegible]	榮豐紗織	[illegible]	南洋煙草	[illegible]
九福藥廠	[illegible]	大公染織	[illegible]	鈣奶生	[illegible]
信誼藥廠	[illegible]	仁豐染織	[illegible]	源源五金	[illegible]
新亞藥廠	[illegible]	鼎新染織	[illegible]	中國鐵廠	[illegible]
新星藥廠	[illegible]	同豐印染	[illegible]	用通制造	[illegible]
中法藥房	[illegible]	公勝織染	[illegible]	晉餘電器	[illegible]
明星香水	[illegible]	國光織染	[illegible]	華一工程	[illegible]
中華火柴	[illegible]			康元製罐	[illegible]
中國火柴	[illegible]				
新亞衛生	[illegible]				

天津素波藥廠 為在上海發行 婦科外用靈藥『下治丸』公告

保嬰自己藥片　嬰孩常服 百病無憂　上海振亞藥廠出品

兒科聖藥 培兒康　小兒瀉痢　康樂藥廠出品

含羧怪 保肺太爾　止咳化痰 各期肺癆唯一聖藥　上海福爾大藥行 泗涇路三十六號 電話一四二五六

上海大中華公司出品　彈新舊棉機 彈新花機 彈牛毛機 彈舊棉機 彈石棉機　溫州無人不知

偉光医院　戒烟　同仁西藥社謹啓

癬濕特效藥 甘露 徵文

毓家聯華公司出品　彈新舊棉機 彈新花機 彈羊毛機 彈舊棉機 彈石棉機　上海南市老北門晏海路萬安街九號

紅士牌　入口和醇 大衆愛吸

專醫白濁 醫師 姚佐楨

良友 手工編結·專門商店 秋季減價 派克路一二四號

中日實業銀行　▲總行 電話一三一九〇　▲虹口分行 電話四〇一二八　▲靜安寺分行 電話三一九四二　▲漢口路分行 電話八七七七三　▲倉庫 電話八七七七三

黃益壽 醫師 專割包皮　精治白濁下疳遺精早洩性病

國康藥房　專營：各國新藥　宗旨：薄利多賣　上海市新藥業同業公會會員 上海廣東路六九五號雲南路口 電話九六二二九

性病 自瀆遺精 早洩陽萎 姚爾昌

花柳集團清毒 民衆醫院 李作霖醫師

遺精！是生命的威脅　性病專科 詹念曾醫師

先明十錦織廠出品

樂華牌香煙　人人樂吸　物美價廉 高尚大方

袁樹珊 五福法言　農事占候

贈白濁斷根法　遺精 滑精 早洩 陽萎

已涼天氣未寒時　唐拾義久咳丸

若素 疲勞

分類廣告　營業

信華西藥行　興泰搬場運貨 90593

永安行 宏行西藥　萬金油 八卦丹 鵲鵠菜 大王油

華中行 鵲鵠菜 仁丹 萬金油

謝開記 廣告菜$2000

三友粵菜社 鳳城風味

康福大藥房

華威西藥行

包醫同生醫院 停經

發奶聖藥 媽媽多 奶水多 奶力足　增進營養改良乳汁

聯益西藥行 TEL. 92710

活力富 專治肺癆虛弱

包治花柳

瘧疾片

梅庵氏戒煙露

立止白濁丸

徵求各國名廠西藥

大西藥行

廉讓

小汽車廉售

省電日光燈

張熙寶律師

脫離同居啓事

婚聲明

兩願離婚

羅起鳳啓事

遺失圖照

遺失聲明

電話接稿 不取車力

永大米號拆股聲明

成大米號拆股聲明

戶長李福義

解散聲明

蘇鋒律師

股票號清證

三益蠶種場委託代理人包樹青

中美布廠爲敬告業主公告

劉炎律師代表事務所遷移

浙東漁業啓事

王三槐爲

江南源記

趙禮玉子根 爲遜步並啓事

仲六記十張家宅路第八號公告

[illegible]

陳新鈕扣廠 招請本外埠特約經銷處
手續簡便　利益優厚　章程備索　上海同孚路八六號

大德昌茶業股份有限公司換發股票公告
本公司茲定於三十三年九月二十五日起至十月七日止（星期日及例假除外）在本公司股務組辦理換發股票手續，請各股東攜帶股款收據及原留印鑑圖章駕臨安慶路二六八弄十七號本公司辦理換發股票手續，特此公告。
董事會啓

謝葆生次男文葵、李翰青長女仙珠為訂婚敬告親友
茲承蔡福棠、潘子欣兩先生介紹，定於國曆十月八日午後三時在上海靜安寺路四四四號仙樂舞宮訂婚，特請袁履登先生證明，敬備茶點恭請觀禮。

陳澤新次男漢民、單迪庵次女德宣為結婚啓事
謹詹於國曆十月九日（後天）假座上海福州路大西洋西菜社舉行結婚典禮，敬備茶點恭請觀禮，二時迎賓，三時行禮。

王雲洲為長女錦秀于歸啓事
謹詹國曆十月八日為長女錦秀于歸之期，在永壽路壽路口一五四弄六號本宅，恕柬邀，不週敬此奉告，希親友鑒諒。

顧壽璇為二小女于歸啓事
四歷十月十一日小女美謂與永偉君假座靜安寺路康樂酒樓舉行婚禮，敬備茶點恭請觀禮，二時迎賓，三時行禮，恕不另柬。

明星集團結婚
【illegible】

鐳錠治療院施診
本院每星期二，四下午一至三時施診，祗收號金一元。
泰山路一七二九　電話七四三四

鐳錠治療院
癌腫專門醫院　鐳深部X光·外科特種設備　清貧能治者得申請免費
泰山路一七二九　電話七四三四

永安紡織股份有限公司召開股東常會公告
茲經決定於三十三年十月九日下午三時在南京路大東酒樓三樓召開股東常會，報告決算，及改選監察人，屆期尚祈各股東臨時出席為幸，並自九月二十四日起至開會日止暫停過戶，特此公告。

天華出品金盾牌　廿枝麒麟牌香烟
總經理　廣東路四八號　洞泰昌菸行　電話一四九六三
分經理處　南市新北門內　七星昌號

冠生園食品股份有限公司墊發三十二年度股息紅利公告
本公司各地支店三十二年度結帳報告迄未到齊，經第一八〇次董監常會決議定十月十一日起憑第二十屆股東常會所留印鑑在上海馬路本公司墊發股息紅利，每日上午九時至十一時下午一時至五時（例假除外），特此公告。
冠生園食品股份有限公司董事會啓

林大文律師受任高郵恆泰祥布莊店主談召棠君常年法律顧問特此通告

姜和椿律師代表嚴陞階君買受土地徵詢公告

陳炳星律師受任新新煙公司常年法律顧問並代表聲明「廿支紅錦綉天」、「十支錦綉天」香烟商標啓事

袁漢雲律師代表葛思日房葛嚴德琴太太聲明房地產共有權緊要啓事

解除婚約聲明

朱炳生等退出工會會員聲明
啓者：炳生等早經退出，自即日起永遠脫離鮮猪捉業工會會員資格，特此聲明。
朱炳生　王煥法　蔣振朋　同啓

上海市民衆獻機運動委員會徵信啓事　第七號
【illegible】

上海特別市教育局佈告（教字第三號）

美林登西藥行緊要啓事

今日上海第四期秋季賽馬　十月十日國慶紀念日　每天下午一時起賽

專治腎虧遺精 陽萎早洩

上海民豐銀行召開新舊股東會公告

天隆染織廠股份有限公司增資完竣召集新舊股東會公告

華中消毒器社開幕

沈子清退出鮮猪捉業工會會員聲明

鄭俠飛律師受任常年法律顧問通告

鄭俠飛律師受任啓事

談季康吳氏因毆傷嚴冰玉小姐敬向道歉啓事
談季康、吳氏同啓

震澤陸季氏勸告子婿夫婿董海潮同啓事

華豐搪瓷股份有限公司換發股票公告

聯誼電器廠為省電問題緊急敬告各界啓事
聯誼電器廠謹啓　黃山路二二五弄十七號

謝唁

大華　女性航路
2.30　5.15　8.00

上海市民衆獻機運動委員會主辦

中日友誼網球義賽
假座膠州公園
日期：十月八日・兩日　三時起賽
入場券　現已於永安大新二公司
榮譽券$2000元　義賽券$500元　入場券$300元

上海特別市宣傳處贊助
上海新聞聯合會・主辦
慶祝雙十節演講電影大會
（券資所入不除開支悉充慈善公益經費）

苦兒天堂
大光明雙十節夜場八時　慈善義演華影鉅片
業已開始售票
榮譽座（花樓）五百元（對號）
慈善座（樓廳）三百元
公益座（正廳）二百元不對號

上海交響樂團
中日音樂大會
十月十一日星期三
十月十二日星期四

重逢
美琪・南京・大上海
明天起映
胡楓　陳琦　吳漾　何兆璋

苦兒天堂
葉明　歐陽莎菲　蔣天流
大光明・滬光・新光　明天同時三院聯映

大光明大戲院

中華電影聯合股份有限公司

大光明・新光・滬光　最後一天　韓蘭根・殷秀岑・關宏達　主演
龍家大偵探

國泰　李香蘭　哈爾濱歌女
國聯　紅樓夢
金門　草木皆兵

美琪・大上海・南京　最後一天　王丹鳳・歐陽莎菲・韓非・孫芷君
萬教師

每天三場

[illegible]

十七集 宏碧緣

封神榜　第二本

走麥城

上海戲劇學校公演　獨霸劇壇

全部酒丐

中華副刊　（第四九七期）

詩雜談
「明白清楚」與「欣賞」
蕭雯

有人說：「凡是好詩都該是『明白清楚』的」。詩是應該「明白清楚」還是應該「不明白清楚」的。

也有人說：「好詩不一定是『明白清楚的』」。甚至說：「凡好詩都該『不明白清楚』的，『明白清楚』的大半不是好詩」。

究竟何種詩是「明白清楚」的，何種詩是「不明白清楚」的呢？

最近廢名先生在「文學集刊」第二輯「已往的詩文學與新詩」裏說起的「元白易懂的一派同溫李難懂之一派」，也許就是上面兩種另一不同的說法。元白派，就是「明白清楚」一流，而難懂的溫李派，就是「不明白清楚」一流。

又說：「胡適之先生於舊詩中取元白一派作為我們白話新詩的前例，乃是自家接近元白一派舊詩的原故，結果使得白話新詩失了根據。所謂反動派溫李的詩，倒有我們今日新詩的趨勢了！」依據目前新詩界的現象，廢名先生的看法是不錯的；新詩已從淺白的話體裁的更進了一步，不僅從有直覺上的詩意，已能運用文句結構的美，而有了內在的詩境，需要詩讀者的思索了。然而僅有許多讀者貫允過去的「明白清楚」的新詩，而以為現在的新詩流於「不明白清楚」了。

但「明白清楚」不僅是詩的本身問題，還該是詩讀者對於詩的欣賞能力，瞭解程度問題。……

論劇戲運動（四）
朱肇洛

四．怎樣推進戲劇運動

[illegible]

組詩
田尾

在音樂中有所謂「組曲」的，係將數個舞曲合成一作品，而循序演奏。……

作品一
我的汗珠，
釀成了鬼的葡萄果。（寸照）

趁一鞭之快意，
好把你底祖情忘了。（楓葉）

我乘着風，
午夜落葉，
駛向遠方。（田尾）

無線電燈　顧鶴鳴先生設計監製
燈光大小　自由指揮　隨時隨地　無不適用
歡迎參觀試用　保證十分滿意
各界要求　繼續特價　原價每座六千元　今日仍售四千五百元
中法電氣五金廠出品　中興振業股份有限公司總經理

北京分店　大衆襪廠
秋季大減價　價目表

最新化學工業大全
工廠職工一部必備　書無益　獲益無窮
現正發售特價
百衲本二十四史　再版出書　正售特價
商務印書館

補力多　老牌補身　止咳劑
九福製藥公司發行

普勒生固精片
遺精可畏
遺精滑洩・特効專藥。
常常遺精性命十分危險！
全國藥房均售

大文　一九四五年型　鴕鳥頭金筆
特點
大文金筆廠出品

中央農業增產視察團 昨訪本市各機關

今日出發東溝考察市農場

中央農業增產視察團一行，於前日抵滬，昨日上午十時，訪問市政府，由吳秘書長親自接待，十時半訪問市諮詢委員會，十一時訪問經濟局徐局長，十二時訪問上海市農業增產策進委員會主任委員馮攸，正午經濟局徐局長歡宴全體團員，下午二時會同市農業增產策進會商酌上海考察地區行程，四時訪問陳市長，市府表示歡意，由市長親予延見，并對全體團員訓話，訓詞大意，略謂：上海本為一工業地區，但因四郊幅員廣大，戰前農產量甚豐，戰後人民一度疏散，致田園荒蕪頗多，國府還都後，人民來歸日衆，昔日繁榮漸告恢復，惜戰後農村經濟破產，農產力減低，自農業增產策進會成立以來，對於推動增產工作，悉照中央指定方針進行，其成績如何，深盼諸位到達各地考察時，務必詳細調查，將其優劣各點呈獻中央，俾作參考改進，五時後訪問新聞聯合會，交通銀行，合作社上海事務所等各機關，晚七時農業增產策進會主任委員馮攸假座美華酒樓歡宴全體團員。又悉該團定今日出發東溝，考察上海市立農場及附近農村。

第十次防空日 規定訓練程序

本市市民防空本部，昨日下午三時舉行第二次記者例會，由該部報導科長池田一夫發表第十次防空日之訓練程序。

訓練警報　本月九日為第十次防空日，其訓練警報時間，業經規定，計第一次訓練警戒警報發令上午八時正，訓練空襲警報發令十時正，訓練空襲警報解除十時卅分，訓練警戒警報解除十一時正，第二次訓練警戒警報發令下午二時正，訓練空襲警報發令二時卅分，訓練空襲警報解除三時卅分，訓練警戒警報解除……

待避訓練　又對於待避訓練，該部已訂有「暫定待避指導綱要」，及「暫訂待避心得」兩種，將於日內在報端發表，上次防空日即九月九日舉行之待避訓練，市民多會於馬路人行道之兩側，殊為不當，要知炸彈掉下時，不但碎片即爆風所及亦能殺傷人體，故今次訓練須進一步作澈底之待避，即應避入鄰近避難所內，又本次訓練更注重……

救護訓練　同時對於救護訓練亦甚為重視，除於黃浦區南京路、山東路口、長樂路及大興路等處，分別舉行救護演習外，并在……

於工廠之防空訓練，其主要點着重在各工廠本身之防空監視哨之設置與使用，以及注意待避設施之採用，凡工場內各項器材之蓄藏與整頓，亦須注意，及之防空本部成立以來，已……

市警局整頓警紀 今起實施臨時視察

本市警察局為積極整頓警紀，除督察處督導查察工作外，並於今日起實施臨時視察，各督察員分區抽派督察員相互至他區視察，對各分局員警之懶惰脫崗，及夜間崗警有否貪污舞弊，以及藉職務上之便利向民索賄放走私貨等情事，均密切注意，被派視察之督察員，規定時間至指定之地點，由當地分局督察長或主任督察指揮，分班由該區主任督察長在該區內視察，並須將視察情形填表報告主任督察處督察長，再行彙呈督察處查核。

雙十節轉瞬即屆 市宣處籌備慶祝

決定各項慶祝紀念行事

中華民國三十三年國慶紀念轉瞬即屆，市宣傳處為籌備慶祝起見，特聯合各有關機關團體，組織慶祝籌備會，負責統籌一切，……

各校教職員特配米 教局規定審查辦法

本市教職員工食米特配一節，自經物配處擬訂公私立中小學教職員食米特種配給辦法後，呈奉市府核准公佈施行，……會函請教育局作初步審查，……

市衛生局推進學校衛生工作

本市衛生局學校衛生工作，事變後舊市區內以經費短絀，未曾恢復，舊一區內曾由衛生處就市立各校……

中俄排球今日結束

中青俄僑六度相逢

中青俄僑排球對抗賽最後一課，定今日下午三時起在泰山路黃山路口俄僑會球場交鋒，……

排球戰術

十二　戚公

鬥智鬥能

第二戰，中華先敗後勝，成績是三比二，……

簡訊

△本市記者公會會員同樂會，近日各方贈品甚多，……

△本埠人力車夫互助會……

髮寶

金錨牌印毛衫　公和祥織廠出品

開利公司　KLISILK　綢緞百貨

華東皮鞋商店　南京路七七七號　大特價・最後二天

聯合舉行空前擴充　新華　秋季大廉價

28號牙刷　澈底擦牙

凡爾登　乾洗商店

保肺漿　止咳化痰　神效無比　強肺防癆　常服最宜　太和大藥房發行

肺喉托寧　止咳化痰潤肺益喉

大王油　家庭常備大王油　春夏秋冬萬無憂　外搽內服治百病　萬試萬靈保平安　上海山田大藥廠出品

上海內河輪船公司　蘇州特快客班

尊掌可畏　鵝掌瘋根　醫鵝掌瘋百發百中　治灰指甲保險除根

趙南石藥局　凡毒靈　胃病靈　鵝掌瘋藥水　天然治咳草

愛兒康寶塔糖　小兒百病立見功效　各大藥房均售

天明透明雨衣　雨不穿不漏不破　天明雨衣織造廠出品

1500元　美國貨女式皮鞋　存貨大出清　男鞋特別狂賤　YA SHING K SHOE CO.　光明皮鞋公司　協興皮鞋公司　Tel.73609　Tel.78602